

Статья 2

Определения

Понятия, используемые в настоящем Соглашении, имеют следующие значения:

"катастрофа природного или техногенного характера" - уже произошедший на территории государства одной из Сторон или непосредственно надвигающийся чрезвычайный, почти или полностью вышедший из-под контроля, ограниченный по времени или в пространстве инцидент, который может стать опасным для жизни или здоровья человека, для окружающей среды, объектов собственности и может иметь в качестве последствий значительный экономический или экологический ущерб, для устранения которого собственных сил затронутой Стороны недостаточно;

"Сторона, запрашивающая помощь" - Сторона, которая обращается к другой Стороне с просьбой об оказании помощи;

"Сторона, оказывающая помощь" - Сторона, которая удовлетворяет просьбу другой Стороны об оказании помощи;

"оказание помощи" - спасательные и другие неотложные работы, проводимые в случае катастрофы природного или техногенного характера;

"спасательные работы" - мероприятия по спасению людей, материальных и культурных ценностей, защите природной среды в зоне катастрофы природного или техногенного характера;

"снаряжение" - технические приборы, транспортные средства и поисково-спасательные собаки, используемые при оказании помощи, а также имущество для собственного использования;

"материалы помощи" - средства, предназначенные для бесплатного распределения среди пострадавшего населения на территории государства Стороны, запрашивающей помощь;

"группы по оказанию помощи" - предназначенные для оказания помощи специализированные подразделения Стороны, оказывающей помощь, с соответствующим снаряжением и материалами помощи;

"эксперты" - направляемые для оказания помощи лица с соответствующей подготовкой, снаряжением и материалами помощи.